

SAMSUNG

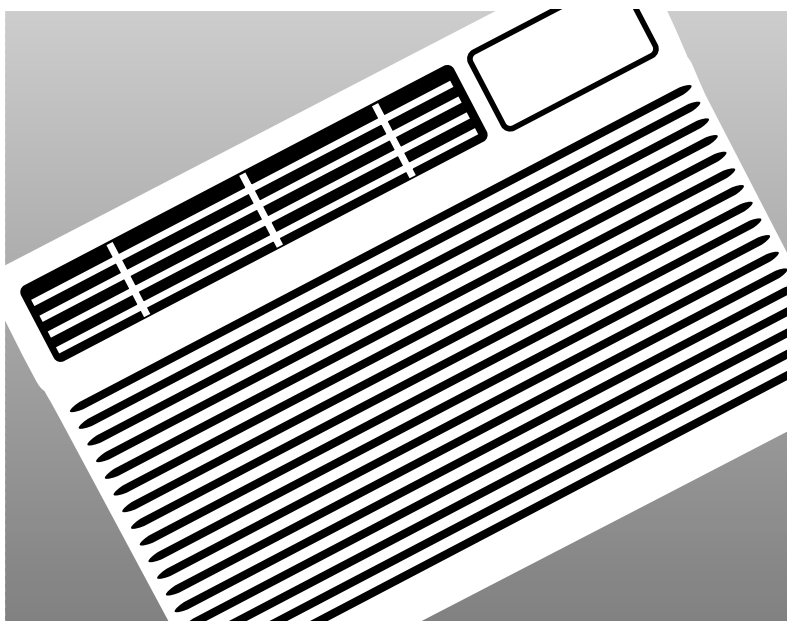
Инструкция для пользователя

AW05M0YEA/EB

ENGLISH

RUSSIAN

ОКОННЫЙ КОМНАТНЫЙ КОНДИЦИОНЕР (Охлаждение)



Меры Предосторожности

Следующие меры предосторожности должны быть предприняты при использовании кондиционера.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Риск электрического шока. • Может привести к телесным повреждениям или смерти. • Отсоедините все дистанционные электроприборы перед тем, как приступить к обслуживанию, установке или чистке. • Данная операция должна быть проведена только производителем или в бюро сервисного обслуживания, или другим схожим по квалификации специалистом во избежании шока.

ПРИ РАБОТЕ

- ◆ Пользователи данного продукта ни в коем случае не должны пытаться починить данное изделие. В случае необходимости им следует обратиться в место приобретения данного изделия.
- ◆ Ни в коем случае не проливайте никакой жидкости на кондиционер. Если это произошло, то отключите главный выключатель устройства и свяжитесь с бюро сервисного обслуживания.
- ◆ Не вставляйте никаких предметов между пластинами воздушного потока, так как это может привести к повреждению внутреннего вентилятора и телесным повреждениям. Не допускайте детей к устройству.
- ◆ Не устанавливайте никаких предметов перед устройством.
- ◆ Не распыляете жидкости или спреи на комнатный блок. Если это произошло, отключите кондиционер от розетки и проконсультируйтесь у специалиста по установке.
- ◆ Убедитесь в том, что устройство всегда находится в хорошо проветриваемом помещении. Не помещайте одежду или другие предметы на устройство.
- ◆ Если вы не пользуетесь пультом дистанционного управления в течении длительного времени, то вытащите из него батарейки. (При необходимости)
- ◆ При использовании пульта дистанционного управления, дистанция до кондиционера не должна превышать 7 метров. (При необходимости)
- ◆ Штепсель кондиционера должен быть вставлен в специальную розетку, установка которой должна соответствовать национальному ГОСТу.
- ◆ Если обнаружилось повреждение электропровода, он должен быть заменен только производителем или в бюро сервисного обслуживания, или другим схожим по квалификации специалистом во избежание нарушения правил безопасности.
- ◆ Данное устройство должно быть установлено в соответствии с национальными требованиями ГОСТа.
- ◆ Штепсель кондиционера должен быть доступным после установки.
- ◆ Если обнаружилось повреждение электропредохранителя на щите, замените его типом 3.15A 250V.
- ◆ Выключатель кондиционера должен быть неполяризованным и дистанция между двумя контактами не должна быть меньше 3.5 миллиметров. Такой способ разъединения должен быть использован в стандартной неподвижной проводке.

КАК ИЗБАВИТЬСЯ ОТ УСТРОЙСТВА

- ◆ Прежде чем выбросить кондиционер, необходимо вытащить все батарейки и избавиться от них безопасным способом для сохранения окружающей среды.
- ◆ Если вы хотите выбросить кондиционер, проконсультируйтесь у дилера. Если трубы будут неправильно удалены, то рефрижерант может выплеснуться и привести к кожным повреждениям. Выплеск рефрижеранта негативно отражается на окружающей среде.
- ◆ Когда выбрасываете упаковочные материалы, постарайтесь не приносить ущерба окружающей среде.

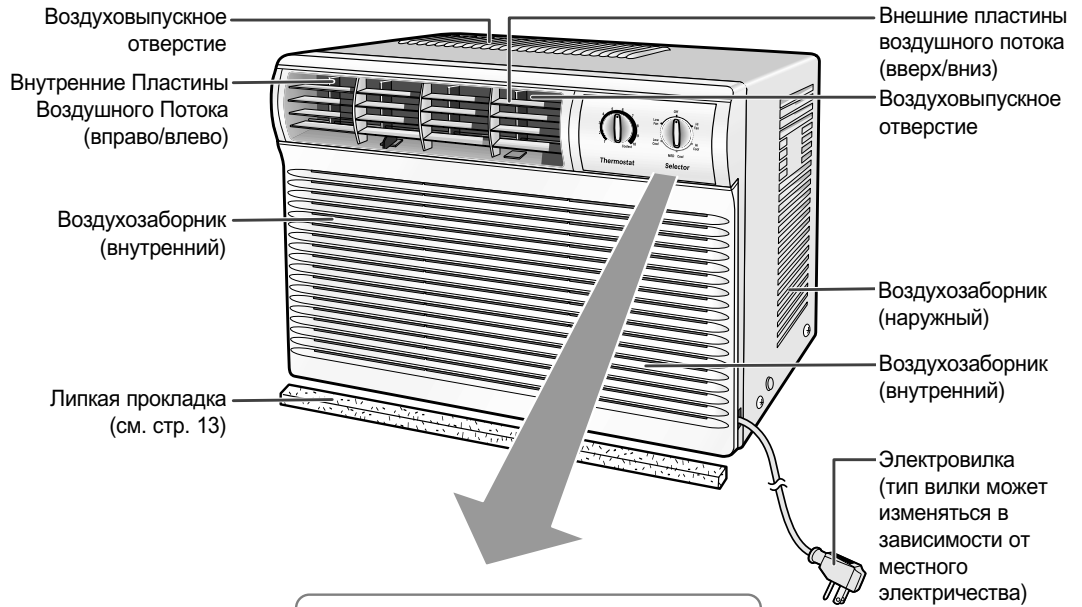
ДРУГИЕ

- ◆ Никогда не храните или перевозите кондиционер вверх дном, чтобы избежать повреждения компрессора.
- ◆ Данное устройство не предназначено для пользования маленькими детьми или нестабильными людьми без присмотра: Дети не должны играть с устройством.
- ◆ Максимальное напряжение измеряется согласно стандарту IEC по безопасности, а напряжение измеряется согласно стандарту ISO по энергоэффективности.

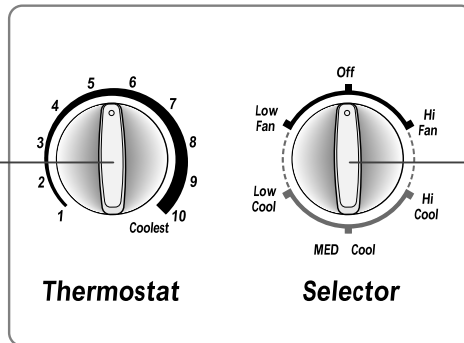
Содержание

◆ Подготовка вашего кондиционера к работе	
■ Меры предосторожности	2
■ Описание Каждого Компонента	4
■ С Чего Начать	5
◆ Пользование вашим кондиционером	
■ Охлаждение вашей комнаты	6
■ Как Выключить Кондиционер	7
■ Регулирование воздушного потока в горизонтальной плоскости	7
◆ Рекомендации по использованию	
■ Отключение электричества	8
■ Диапазоны температур и влажностей воздуха	8
■ Чистка вашего кондиционера	9
■ Решение часто возникающих проблем	10
■ Технические характеристики	11
◆ Способ установки кондиционера	

Описание Каждого Компонента



Контроль термостата



Регулятор выбора режима работы

С Чего Начать

Вы только что приобрели кондиционер Самсунг комнатного типа, который должен быть установлен согласно Инструкции Пользователя.

Ваша Инструкция Пользователя содержит много полезной информации по использованию вашего кондиционера.

Прочтите внимательно инструкцию, так как это поможет вам использовать все функции кондиционера в полной мере.

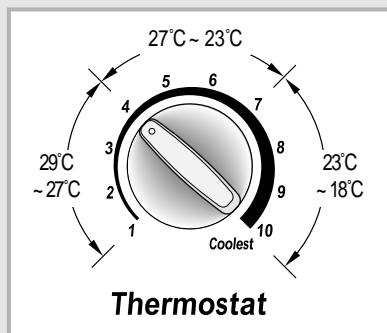
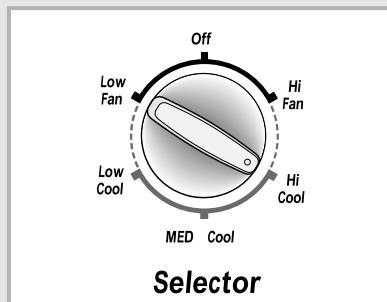
В иллюстрациях к пошаговым процедурам используются четыре различных символа:



Охлаждение вашей комнаты

Вы должны выбрать режим ОХЛАЖДЕНИЕ если вы хотите отрегулировать:

- ◆ Температуру охлаждения
- ◆ Скорость вентилятора при Охлаждении



- 1 Установите регулятор режима работы в позицию “СИЛЬНОЕ ОХЛАЖДЕНИЕ”, “СРЕДНЕЕ ОХЛАЖДЕНИЕ” или “СЛАБОЕ ОХЛАЖДЕНИЕ”.

Результат: ◆ Кондиционер начинает работать в режиме охлаждения.

- ◆ Вы можете в любое время изменить режим работы кондиционера.

- 2 Установите контроль термостата в желаемое положение.

Возможные температуры: Могут быть установлены в пределах от 18С до 29С.

Результат: Кондиционер начинает охлаждение при условии, что температура в комнате выше, чем выбранная.

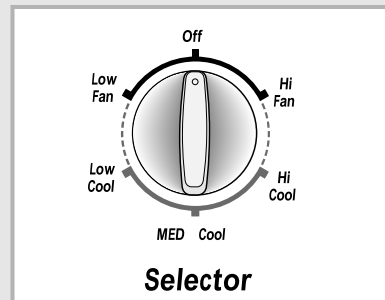
- 3 Чтобы контролировать направление воздушного потока, см. стр.9.

Как Выключить Кондиционер

Вы можете отключить кондиционер в любое время.

- 1 Чтобы отключить устройство, установите режим работы в позицию "ВЫКЛ".

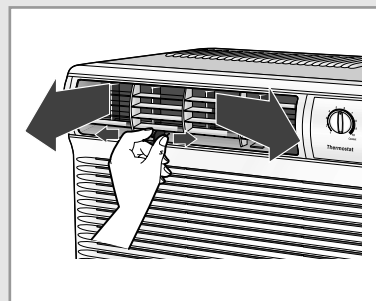
Результат: Кондиционер перестает работу.



Регулирование воздушного потока в горизонтальной плоскости

В зависимости от положения устройства в вашей комнате, вы можете отрегулировать направление внутренних пластин воздушного потока устройства.

Установите пластины воздушного потока в желаемое положение, направив их в стороны.



Отключение электричества

При отключении электроэнергии, кондиционер отключится. Когда подача электроэнергии возобновится, кондиционер начнет работу автоматически.

Диапазоны температур и влажностей воздуха

В нижеследующей таблице указаны диапазоны температур и влажностей воздуха, в пределах которых можно пользоваться кондиционером.

Режим	Температура внутри помещения	Наружная температура	Влажность воздуха внутри помещения
Охлаждение	Прибл. 21°C - 32°C	Прибл. 21°C- 43°C	80% или меньше

Если кондиционер используется при...

Тогда...

Более высоких температурах

Может сработать автоматическая схема защиты и кондиционер прекратит работу.

Более низких температурах


Может произойти протечка воды и другие неисправности в результате замерзания теплообменника.

Высоких уровнях влажности

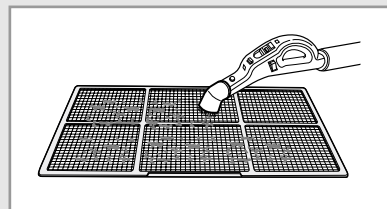
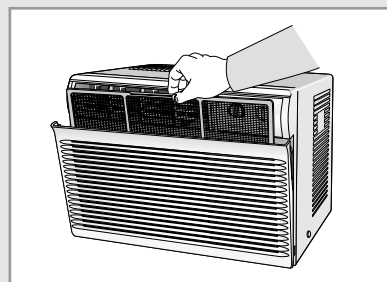
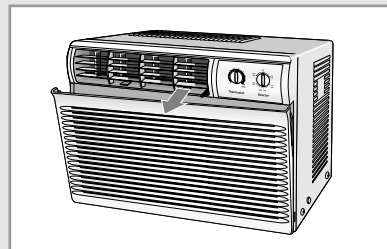
Вода может сконденсироваться и капать с поверхности кондиционера, если кондиционер используется в течение длительного времени.

Чистка вашего кондиционера

Обязательно периодически чистите фильтр, чтобы поддерживать кондиционер в наилучшем состоянии в течение длительного времени.

 **Во время чистки кондиционера, выключите его и выдерните шнур из сети.**

- 1 Откройте переднюю решетку, потянув за петли на обеих сторонах решетки. Слегка приподнимите ее и полностью снимите.
- 2 Возьмитесь за петли фильтра, приподнимите вверх и вытяните на себя.
- 3 Удалите всю пыль с воздушного фильтра с помощью пылесоса или щётки.
- 4 По окончании работы, вставьте воздушный фильтр на место.
- 5 Протирайте поверхность кондиционера нейтральным моющим средством, а затем протрите снова сухой тряпкой. (Не используйте бензин, растворители и другие химические препараты)



➤ Если вы...	Тогда...
Не будете пользоваться кондиционером длительное время	<ul style="list-style-type: none">◆ Включите режим вентиляции на несколько часов, чтобы тщательно просушить внутренние части кондиционера.◆ Выключите кондиционер и отсоедините его от сетевой розетки.◆ Почистите фильтр и наружные поверхности.
Не пользовались кондиционером в течение длительного времени	Включите режим вентиляции на несколько часов, чтобы тщательно просушить внутренние части кондиционера.

Решение часто возникающих проблем

Прежде чем обращаться в авторизованный сервисный центр, проверьте следующее. Это может сэкономить вам время и деньги.

Проблема	Объяснение/ решение
Кондиционер совсем не работает.	<ul style="list-style-type: none">◆ Проверьте подачу электроэнергии.◆ Проверьте напряжение. (см. технические спецификации)◆ Проверьте включен ли элетрошнур.◆ Проверьте не поставлен ли режим работы в позицию “ВЫКЛ”. (Установите в желаемое положение)◆ Проверьте, если комнатная температура слишком низкая. - См. стр. 10 для подпобной информации по температурным условиям.
Выход воздуха равномерный, но охлаждение не эффективное.	<ul style="list-style-type: none">◆ Установите контроль ТЕРМОСТАТА в желаемое положение. - Если цифра контроля ТЕРМОСТАТА высокая, комнатная температура может быть слишком теплой.◆ Проверьте, открыто ли окно или наличие утечки холодного воздуха наружу. - Закройте окно и закройте отверстие.◆ Проверьте наличие какого-либо предмета, влияющего на поток воздуха внутри и снаружи комнаты. - Удалите данный предмет или измените положение кондиционера.◆ Проверьте, если воздушный фильтр засарен пылью или загрязнен другими веществами. - Прочистите воздушный фильтр.◆ Проверьте наличие попадания прямых солнечных лучей на кондиционер. - Зоблокируйте солнечный свет тенью.◆ Проверьте наличие электроприбора, вырабатывающего тепло. - Не используйте кондиционер вместе с обогревающими приборами.
Во время работы кондиционера, в комнате появляется неприятный запах.	<ul style="list-style-type: none">◆ Проветрите комнату.

Технические характеристики

Конструкция и технические характеристики могут изменяться без предварительного уведомления.

Модель	Источник электропитания
AW05M0YEA/EB	220-240В~, 50 Гц

- *Максимальный ток измеряется согласно стандарта безопасности IEC, а ток согласно стандарту электроэффективности ISO.
Данное условие соответствует вышеуказанной модели.*

Способ установки кондиционера

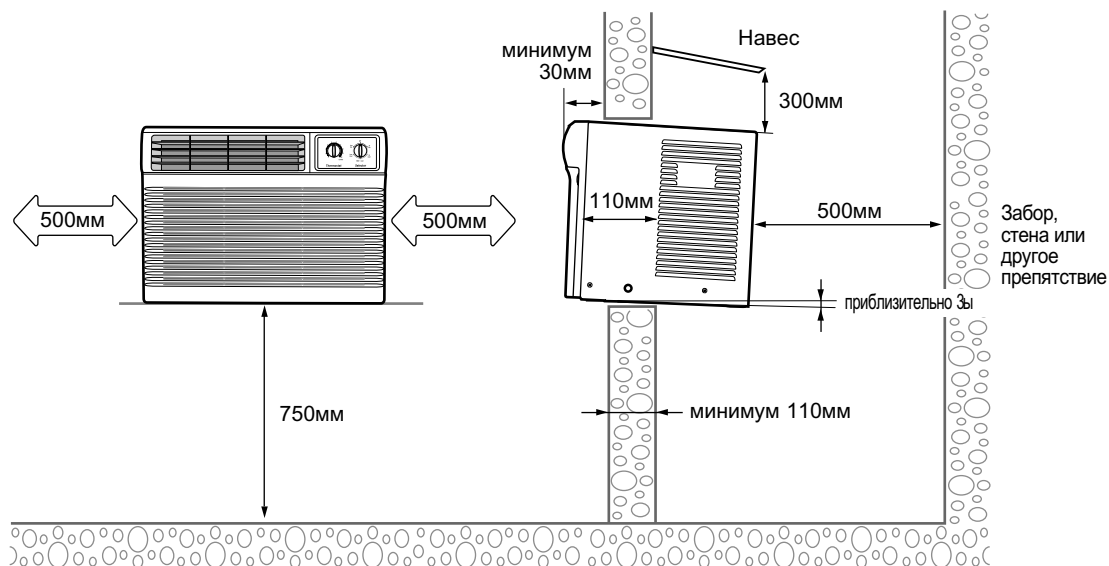
Перед установкой, обязательно проверьте место установки кондиционера и дренажный шланг.

Что следует проверить перед установкой:

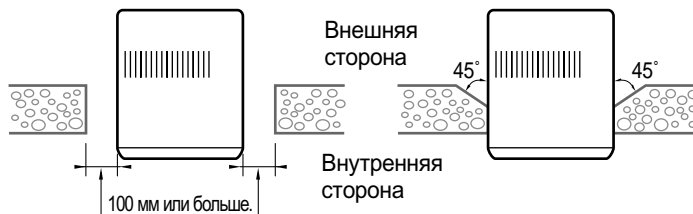
- 1 Проверьте корпус кондиционера и переднюю решетку на отсутствие дефектов, таких как царапины.
- 2 Обязательно проверьте, на какое напряжение питания рассчитан кондиционер.
 - Обратитесь к сведениям, указанным на табличке, прикрепленной к кондиционеру.

Условия установки

- 1 Так как изделие имеет большой вес, стена или окно, на которые будет устанавливаться кондиционер, должны иметь достаточную прочность и стойкость для работы кондиционера и для предотвращения каких-либо вибраций или шумов. Если прочность недостаточна, то перед установкой кондиционера необходимо выполнить работы по увеличению прочности.
- 2 Предпочтительно устанавливать кондиционер так, чтобы избежать попадания на него прямого солнечного света. Если этого нельзя избежать, мы советуем вам установить экран, который будет защищать кондиционер от прямых солнечных лучей. В этом случае будьте внимательны, чтобы не создать препятствия потоку наружного воздуха.
- 3 При установке кондиционера обеспечьте пространство с тыльной стороны кондиционера, достаточное для обеспечения ровного потока воздуха. Смотрите нижеприведенный рисунок.

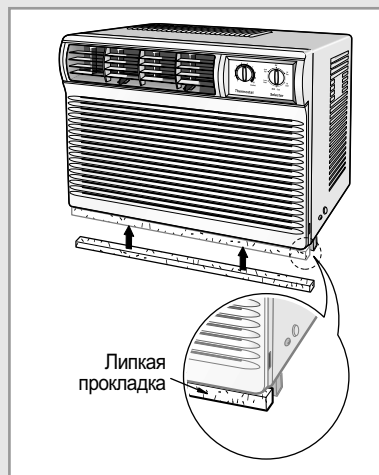
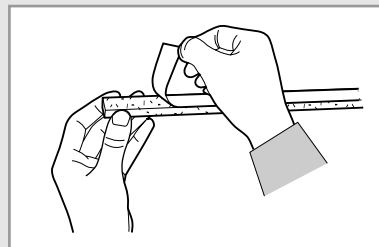


◆ Если толщина стены превышает 110 мм, подрежьте стену сзади под углом 45°, если это возможно.



Установите липкую прокладку для того, чтобы предотвратить попадание воздуха и насекомых в комнату.

- 1 Снимите верхний слой липкой прокладки.
- 2 Приклейте липкую прокладку к нижней части кондиционера.



АЯ46

Модель	AW05M0YEA/EB
Сертификат	-
Срок действия	2003.12.05~

Подлежит использованию по назначению в нормальных условиях
Рекомендуемый период : 7 лет

ЭТОТ КОНДИЦИОНЕР ИЗГОТОВЛЕН ФИРМОЙ:

